Výroční zpráva 2016

ARABFEST, z.s.

Obsah

Aktivity…….... 1

Festival arabské kultury 2016…… 2–13

Program…… 2–9

Propagace…… 10–12

Návštěvnost……. 12

Partneři……. 13

Finanční zhodnocení roku 2016…… 13

Stručné shrnutí……. 14

Aktivity

Ve dnech 30. 3. až 3. 4 2016 jsme uspořádali 7. ročník Festivalu arabské kultury v Plzni a 3. ročník Festivalu arabské kultury v Praze ve dnech 15. až 17. 4. 2016.

Spolupráce na výstavním projektu Linie svobody: arabská karikatura. Projekt byl realizován za podpory *Anna Lindh Foundation* těmito organizacemi: Insaan, Baraka: Centrum pro kultury severní Afriky a Blízkého východu, Člověk v tísni. Předsedkyně ARABFEST, z.s. Tereza Svášková konzultovala výběr děl a propagaci projektu.

Festival arabské kultury 2016

Sedmý ročník jsme strávili SPOLU a zahájili dialog nejen o migrační krizi, ale také o důležitosti osobní zkušenosti a společného úsilí.

- Zaměření ročníku: **kulturní dialog, hledání hranic, osobní výpověď**
- Podtitul: **SPOLU**

Program

Plzeň 30. 3. - 3. 4. 2016

KUVAJT NA MALÍŘSKÉM PLÁTNĚ

vernisáž dne 30. 3. | 18:00 | Moving Station
Český malíř a fotograf Jaroslav Pavliš žil v letech 1993-1996 v Kuvajtu a právě tento pobyt ho inspiroval k tvorbě série maleb. Výstava vyzdvihuje schopnost autora zachytit neobyčejné kulturní prostředí Perského zálivu, tamější architekturu i prostředí beduínských kmenů, a je tak průřezem toho nejlepšího z jeho závěrečné tvorby. Výstava je realizována za podpory Velvyslanectví Státu Kuvajt a organizace INSAAN a potrvá do 17. 4.
Vstup zdarma.

REFUGEE SAFARI

Středa 30. 3. | 19:00 | Moving Station
Co má společného IKEA, válka a zvířata? To se dozvíte v tomto zábavném a jedinečném muzikálu o kulturním dialogu, hranicích a integraci. Nenechte si ujít českou premiéru! V hlavních rolích palestinský herec Husam Abed a švédská zpěvačka Saga Björklund Jönsson. Anglicky, české titulky.
Vstupné: **80/ 120 Kč** v síti Plzeňská vstupenka a GoOut,
120/ 150 Kč na místě

SOUDOBÁ MIGRAČNÍ VLNA DO EVROPY

Čtvrtek 31. 3. | 17:30 | FF ZČU, Sedláčkova 15, místnost SP 319
Již tradiční festivalová debata o aktuálním dění. U kulatého stolu zasednou a budou diskutovat Jan Daniel z Ústavu mezinárodních vztahů v Praze a Zdeněk Ralík, koordinátor dobrovolníků pomáhajících při uprchlické krizi. Jan Daniel bude hovořit o konfliktu v Sýrii a uprchlických komunitách v sousedních zemích, zatímco Zdeněk Ralík se bude věnovat tématu migrace a uprchlictví v evropském kontextu. Moderuje politolog Přemysl Rosůlek. **Vstup zdarma**

ArabFILMfest: A SYRIAN LOVE STORY

Čtvrtek 31. 3. | 19:30 | Měšťanská beseda - Divadélko Jonáš
Mezinárodně oceňovaný dokumentární snímek Seana McAllistera zachycuje pět let (2009 - 2014) v životě manželů na pozadí syrské války a uprchlické krize. On je palestinský bojovník za svobodu, ona syrská politická aktivistka. Výjimečné pouto mezi hlavními protagonisty je zničeno, když je rodina nucena utéct před politickým pronásledováním do Evropy a stane se uprchlíky ve Francii. V arabském a francouzském znění s anglickými a českými titulky. Po filmu bude následovat diskuze.
Vstup: **60/ 80 Kč** při rezervaci přes náš web, **80/ 100 Kč** bez rezervace

VELKÝ SOBOTNÍ PROGRAM

Sobota 2. 4. | 13:30 – 19:00 | Moving Station
Tradiční sobotní program se letos představí v nových prostorách - v Moving Station! Co se však nemění - to je pestrá nabídka programu, kdy si každý přijde na své! Velcí i malí milovníci divadla se mohou těšit na kouzelné vyprávění o Egyptě, gurmáni pro změnu na skutečně širokou nabídku arabských pokrmů od šéfkuchařů vybraných ambasád. Pro knihomoly jsou připraveny prezentace knižních novinek a zkrátka nepřijdou ani ti, kteří by se rádi více dozvěděli o nezávislé umělecké scéně v Káhiře či o životních příbězích Iráčanů „z druhé generace", kteří žijí v České republice. Vedle bohatých orientálních trhů proběhne také kurz arabštiny a arabské kaligrafiie. A vy, děti a hravé duše, přijďte animovat - rovnou pod vedením zkušených lektorů Animánie. Podrobný program naleznete na našich webových stránkách.
Vstupné: **50 Kč** studenti, důchodci, ZTP/ **80 Kč** dospělí,
děti do 6 let zdarma (platba na místě)

ARABSKÉ NEDIVADLO: CESTA NA SEVER

Sobota 2. 4. | 19:30 | Moving Station
Dramatizace novely známého súdánského autora Sáleha at-Tajjiba. Jde o příběh dvou mužů, kteří získali vzdělání na anglických vysokých školách a řeší svůj vztah k rodné vesnici, tradičním způsobům života i sobě samým. Uvádí Arabské nedivadlo studentů arabistiky Ústavu Blízkého východu a Afriky FF UK. Hra bude uvedena v arabštině s českými titulky.
Vstupné: **80/ 120 Kč** v síti Plzeňská vstupenka a GoOut,
120/ 150Kč na místě

CHUTĚ A VŮNĚ SYRSKÉ A LIBANONSKÉ KUCHYNĚ

Neděle 3. 4. | 12:30 | Restaurace Ganesh
Ochutnejte s námi formou švédských stolů až 25 různých specialit klasické arabské kuchyně! Na místě se navíc zároveň dozvíte i něco o tradiční přípravě pokrmů.
Poplatek: **320 Kč**. Omezený počet míst, nutná rezervace předem přes náš web!

THE SMOOTH LIFE

Čtvrtek 1. 4. | 17:00 a 20:45 | Thámova 26, zvonek "The Smooth Life"
Bytové představení jordánského divadla Dafa Puppet Theatre je vskutku netradičním zážitkem! Sugestivní rodinné příběhy palestinského muže, který se narodil a vyrostl v utečeneckém táboře. Toto loutkové představení s kulinářským překvapením na závěr se vždy hraje jen pro osm diváků. V hlavní a jediné roli Husam Abed. Stage Design: Réka Deák. Představení je obrazné, zazní v něm arabština, angličtina, občas čeština.
Vstup: **210 Kč** / 1 os. přes GoOut

FAKTA A MÝTY O ISLÁMU

Pátek 1.4. | 15:00 | FF ZČU, Sedláčkova 15, místnost SP 319
V mediálním prostředí se v souvislosti s islámem často, a většinou bez hlubších znalostí, píše o zavádění šarí, džihádu proti nevěřícím, povinném zahalování, obřízce či nezletilých nevěstách. Nakolik se toto vše týká životní reality muslimů? Rozumíme těmto pojmům? Fakta a mýty týkající se islámu vám přiblíží přední český islamolog Petr Pelikán.

ČÍŠE LIBANONSKÉHO VÍNA

Pátek 1. 4. | 18:00 | Alliance Française de Plzeň
Vynikající libanonská vína vám představí a k ochutnání nabídne someliér Tomáš Blahut. Omezený počet míst, nutná rezervace předem přes náš web. Vstupné: **120 Kč**

ČECHY, MŮJ DOMOV, SÝRIE, MÁ LÁSKA ALŽÍRSKO, MŮJ DOMOV, ČECHY, MÁ LÁSKA

Pátek 1. 4. | 20:00 | Kavárna Inkognito
Tři syrští překladatelé žijící mnoho let v České republice - hudebník Marwan Alsolaiman, režisér Moris Issa a pedagog Charif Bahbouh - budou vyprávět. Každý po svém. Bude to večer, kdy jejich vzpomínky ožijí v básních, hudbě i neotřelých vtipech.
Vstupné: **50 Kč** (vybírá ARABFEST, z.s.), kvůli omezené kapacitě doporučujeme rezervaci předem přes náš web.

ARABSKÁ SNÍDANĚ

Sobota 2. 4. | 10:00 – 12:30 | Moving Station
Skutečně bohatou nabídku arabských pokrmů k snídani či pozdějšímu vstávání pro vás s láskou opět chystá vegetariánské bistro Satyr. Podrobné menu a ceny jednotlivých pokrmů či chodů naleznete na webu.

SOUSEDSKÁ PROCHÁZKA PO ARABSKU

Neděle 3. 4. | 15:00 | místo srazu bude upřesněno na webu
Procházka městem s lidmi, kteří znají místa spjatá s blízkovýchodní historií a kteří vás seznámí s místními obyvateli. Poznejte své město ze zcela jiného úhlu pohledu. Ochutnávky a různá překvapení vás na této dvouhodinové procházce neminou! Akce se koná ve spolupráci s projektem Skryté město.
Vstupné: **50 Kč** přes Plzeňskou vstupenku, **80 Kč** na místě

SPEAK DATING: ARABSKY - ČESKY

Neděle 3. 4. | 18:00 | Infinity Shisha Cafe & bar
Velmi populární akce v Plzni se tentokrát zaměří na vaše znalosti arabštiny. Ať už umíte či neumíte, přijďte neformálně komunikovat přímo s rodilými mluvčími! Buďte zároveň připravení a ochotní pomoci jim naopak s vaším rodným jazykem - češtinou.
Vstupné dobrovoné

DOPROVODNÉ AKCE

FOTOGRAFICKÁ VÝSTAVA: SPOLEČNĚ V KÁHIŘE

30. 3. – 29. 4, **vernisáž dne 29. 3.** | 18:00 | Kavárna Inkognito
Individualismus se v Egyptě příliš nenosí. Pro místní je přirozené být si stále nablízku a vzájemně si pomáhat. Pohled do různých komunit v rušné Káhiře i na klidném venkově zprostředkuje Zuzana Kováčiková, studentka magisterského oboru Arabistika na FF UK v Praze.
Vstupné zdarma.

VÝSTAVA KNIH DAR IBN RUSHD

31. 3. - 2. 4.
Nenapravitelní milovníci literatury si přijdou na své! Festivalové přednášky doplní bohatá výstava orientálního nakladatelství Dar Ibn Rushd s možností okamžitého zakoupení.

FESTIVALOVÁ SOUŤEŽ

Pokud rádi soutěžíte, stačí nasbírat tři razítka z festivalových akcí, vyplnit krátký kvíz a možná právě Vy vyhrajete jednu z hodnotných cen - například jazykový kurz arabštiny!

HESLO SPOLU

30. 3. – 3. 4.

Návštěvníkům Moving Station zpříjemní jejich čajové a kávové dýchánky sladké arabské překvapení. Stačí při objednávce říci heslo SPOLU.

ARABFEST V PRAZE

15. - 17. 4.

Už potřetí se Festival arabské kultury uskuteční také v české metropoli. Atraktivní místa, neotřelá témata, mimořádní hosté. Program naleznete na našich webových stránkách.

FESTIVALOVÁ MÍSTA V PLZNI

Moving Station
Most Ivana Magora Jirouse 2

Fakulta filozofická ZČU
Sedláčkova 15

"THE SMOOTH LIFE"
Thámova 26

Měšťanská beseda - Divadélko Jonáš
Kopeckého sady 13

Alliance française de Plzeň
náměstí Republiky 12

Družstevní kavárna INKOGNITO
Husova 24

Restaurace Ganesh
Americká 18

Infinity Shisha Cafe & bar
náměstí Republiky 2

VELKÝ SOBOTNÍ PROGRAM

2. dubna 2016, 13:30 - 19:00 Moving Station

7 scén: Vestibul - orientální trhy, „pozorovatelny“
Galerie - prezentace ambasád, nabídka arabských pokrmů od šéfkuchařů, malování hennou, relaxační zóna
Sál – přednáškový sál, filmová projekce
Pokojíček - divadelní představení pro děti, projekce animovaných filmů
Klubovna - výuka arabštiny, kurz arabské kaligrafie
Animánie - animační dílna
Kavárna - speciální kvíz, prezentace knižních novinek
Na místě bude také dětský koutek, „fotokoutek“ a umělecký program Galerie Vestředu.

VESTIBUL (13:30 - 19:00)
13:30 - 18:00 Na orientálním trhu
Užijte si procházku arabským súqem, kde si můžete zakoupit orientální šperky, mýdla ze Sýrie, libanonskou kávu, arabská koření, laskominy, knižní novinky a mnoho dalšího. Vypravte se tak pomyslně na Blízký východ!
15:30 - 16:00 Příprava damašské kávy
V Čechách je oblíben zejména italský styl přípravy kávy. Jaký je ale ten arabský? Arabskou kávu nejenže provází nelehká příprava, ale také řada rituálů a zvyklostí. Na ukázku, jak připravit tradiční damašskou kávu, zve Lukáš Goga z firmy Made in Syria, který vás zasvětí i do historie a tradic kávy.
13:30 - 19:00 Pozorovatelny
Odpočívejte nahoře! Spolu s přáteli si na balkóncích můžete zahrát oblíbenou deskovou hru vrhcáby či jen tak shlížet z výšky na okolní ruch a pokojně pozorovat okolní dění.

GALERIE (13:30 - 18:00)
V útulné galerii na vás čekají tradiční prezentace vybraných arabských ambasád a klubů a rovněž ochutnávky kulinářských specialit - mimo jiné od kuchařů z Kuvajtu, Maroka, Iráku či Palestiny. Navíc se můžete nechat ozdobit hennou či jednoduše odpočívat v naší relaxační oáze!

SÁL (14:00 - 18:00)
14:00 Soudobý umělecký aktivismus v Káhiře
Blízký východ očima umělců. Přednáška Alexandry Kollárové o umělecké tvorbě (nejen) v Káhiře, kde několik měsíců pobývala. Objevte s námi kouzlo káhirského street artu, nahlédněte do galerie Townhouse a debatujte o svobodě tvorby v Egyptě.
15:00 Jsem Čechoiráčan
Poznejte životní cestu a názory druhé generace Iráčanů žijících v České republice. Moderování debaty se ujme egyptský novinář Yasir Reizk. Akce se koná ve spolupráci s Velvyslanectvím Irácké republiky.
16:00 Kde je Irák?
Nenechte si ujít projekci krátkého dokumentárního snímku, který natáčel irácko-kanadský filmař Baz Shammoun v roce 2004 krátce před zatčením Saddáma Husajna přímo v Iráku a Jordánsku. Režisér se vrací po 27 letech nuceného exilu do své vlasti, jež se hroutí ve světle daných událostí, nejisté budoucnosti a příslibů. „Je Irák další Palestinou?“ ptají se mnozí Iráčané. Arabsky, anglické titulky. Vaše dotazy po filmu zodpoví samotný pan režisér.
17:00 „Je země lidstva pro všechny lidi?“ přednes poezie - dílo Mahmúda Darwíše. Burhan Kalak, Hélène Genet a hosté Mahmúd Darwíš je nejvýznamnější palestinský básník. U příležitosti autorových nedožitých 75. narozenin zazní na Festivalu arabské kultury jeho básně v několika jazycích: v češtině, arabštině a francouzštině. Tato akce je pořádaná ve spolupráci s Přáteli poezie Mahmúda Darwíše.

POKOJÍČEK (13:30 - 18:30)
13:30 - 15:00 Beirut Animated
Projekce vybraných animovaných filmů z festivalu Beirut Animated. Upozorňujeme, že filmy nejsou vhodné pro děti.
16:00 - 17:00 Příběhy ze světa - představení v češtině
17:30 - 18:30 Stories from the world - představení v angličtině
Vyprávění bylo součástí lidského života od první vyslovené věty. Není a nebylo kultury, která by neměla své velké příběhy. Příběh se s vyprávěním rodí a s ním také umírá. Posluchač odchází a z dlaní mu unikají zrnka snů. Staletí mrtvý komediant Felix B. Truffatore vás doprovodí do světa příběhů horké Arábie.

KLUBOVNA (13:45 - 17:30)
13:45 - 14:30, 16:45 - 17:30 Workshop arabského jazyka
Arabské písmo je pro mnohé nerozluštitelnou záhadou, přijďte se na něj podívat podrobněji a naučit se pár základních písmen! Během workshopu vám studenti Katedry blízkovýchodních studií představí arabskou abecedu a naučí vás základům psaní. Přijďte se naučit, jak napsat své jméno v arabštině (a nejen to)! Na kurz je nutné provést předem rezervaci na informačním stánku Arabfestu.

15:00 - 16:30 Krása arabské kaligrafie
Arabské písmo má mnoho podob a má ideální formu pro umělecké vyžití. Kaligrafií zdobí mistři mešity již po staletí a my jsme si letos pro vás připravili workshop, na kterém si sami zkusíte, že vykouzlit ladné vlnky není vůbec lehké! Věříme však, že pod vedením lektorky Pavly Kostkové se vám to povede! Na kurz je nutné provést předem rezervaci na informačním stánku Arabfestu.

ANIMÁNIE
14:00 - 16:00 Animační dílna: SPOLU
Zkuste si vytvořit vlastní animaci pod vedení zkušeným lektorů z Animánie. Pod tématem „spolu“ se fantazie rozběhne jistě sama!

KAVÁRNA
17:30 - 19:00 Kavárenský kvíz
Seberte odvahu a poměřte své síly ve vědomostním kvízu tematicky zaměřeném na Blízký východ. Soutěžit budete v týmech, takže se nebojte, že by vás zapeklité otázky složily na lopatky. A kdyby náhodou jo, nebudete v tom aspoň sami! Chcete-li soutěžit, prosíme přihlašte se předem na informačním stánku Arabfestu.

EXTRA PROGRAM:
13:30 - 18:00 DĚTSKÝ KOUTEK
Nechte své děti vyhrát si v dětském koutku a zajděte si třebas na přednášku. O vaše děti bude dobře postaráno - čekají je rozmanité hry, čtení pohádek a možná také malování na dlaždičky.
13:30 - 18:00 FOTOKOUTEK
Nechte se vyfotit! A to pěkně tematicky - tedy jedině společně! Dvojice milující focení a sebe navzájem velmi vítané. Ti z vás, kteří rádi soutěží, si také jistě přijdou na své.
13:30 - 18:30 VESTŘEDU dění
Plzeňská GALERIE VESTŘEDU chystá pro všechny tvořivé návštěvníky uměleckou dílnu, ve které bude hrát prim malba a ilustrace a nejeden student Fakulty designu a umění Ladislava Sutnara ZČU. Dílna probíhá souběžně s celým programem na různých místech v budově. Umění zdar!
Po celý den platí, že když v kavárně řeknete při objednávce kávy či čaje heslo SPOLU, odměnou vám bude sladké arabské překvapení!

Praha 15. - 17. 4. 2016

PÁTEK 15. DUBNA

Knihovna Václava Havla (Ostrovní 13, Praha 1)

DEBATA O ISLÁMU JAKO TEST OBČANSKÉ ODPOVĚDNOSTI?
18:00 - 19:30
Je tuzemská aktuální vyhraněná atmosféra kolem islámu jen mediální bublina nebo začátek sebenaplňujícího se proroctví? O perspektivách české debaty o islámu a odpovědnosti občana jako spolutvůrce atmosféry ve společnosti debatují arabista a islamolog Miloš Mendel, odborník na extremismus Jan Charvát, redaktor týdeníku Respekt Tomáš Lindner a ředitel Centra občanského vzdělávání Ondřej Horák. Debatu moderuje Jan Fingerland z Českého rozhlasu.

MEZI ZDMI
19:30
Syrový pohled do lavic střední školy na periferii Paříže. Francouzský film oceněný Zlatou palmou v Cannes (2008). Ve francouzském znění s českými titulky.
Po filmu následuje debata.

SOBOTA 16. DUBNA

Café Kampus (Náprstkova 10, Praha 1)
Arabské minitrhy. Malování hennou. Ke kávě a čaji arabská sladkost zdarma!

ARABŠTINA HROU
13:00 - 14:00
Interaktivní lekce arabštiny, během které se nenáročnou formou naučíte užitečné výrazy ze spisovného i hovorového jazyka! Lekci povedou lektoři z arabského institutu Arabesque.

KONEČNĚ VÁS CHÁPU, SOUSEDE!
ANEB JAK NA TO V OBČANSKÝCH SPORECH S MULTIKULTI PRVKEM
14:30 – 15:30
Nový soused, kolega anebo jen turista z cizokrajných zemí, který se na naše poměry chová nevybíravě. Co s tím můžete udělat? Diskuze o roli interkulturní práce při řešení konfliktů s multikulti prvkem s členkou Asociace pro interkulturní práci a interkulturní pracovnicí pro InBázi Mayadou Elhissy.

MEZI ORIENTALISMEM A ISLAMOFOBIÍ...
15:00 - 16:00
Co je to orientalismus a islamofobie a jak spolu souvisejí nám ve své populárně-naučné přednášce vysvětlí Bronislav Ostřanský z Orientálního ústavu AV ČR. Součástí přednášky bude i prezentace specifik současného českého pohledu na muslimy a následná diskuze s publikem.

ČEŠTINA OČIMA ARABA
16:00 - 17:00
Jaké nástrahy musí cizinec při výuce českého jazyka překonat? A jak to dopadne, když se nakonec rozhodne psát českou poezii? Pedagog, hudebník a básník Marwan Alsolaiman se s námi podělí o své zkušenosti s osvojováním si českého jazyka a psaním české poezie. Přijďte se přesvědčit, že učení se jednomu z nejsložitějších jazyků má i své veselé stránky!

KDYŽ KATKA POTKALA MAYADU...
17:00 - 18:30
Arabové žijící v ČR mívají mezi Čechy dobré přátele. Jak taková přátelství fungují? Probírají spolu fotbal, vztahy, politiku, chodí spolu do kina nebo na jógu? Jsou některá témata nebo aktivity prostě tabu? A co všechny spolehlivě rozesměje? Přátele rozličných národností pro vás vyzpovídá moderátorka Českého rozhlasu Daniela Vrbová.

PROCHÁZKA PRAHOU ARABSKOU
18:30
Vydejte se s námi na procházku (málo) známými kouty centra Prahy, jež překvapivě spojuje arabská identita. Sousedská procházka za poznáním se sladkým překvapením zakončená prohlídkou muslimské modlitebny.
Omezený počet míst, rezervace předem nutná.

NEDĚLE 17. DUBNA

InBáze (Legerova 50, Praha 2)

SPOLU ... I V KUCHYNI
11:30 - 15:30
Že nevíte, co je to taameya? Nebo šurba al-adas? Tak to neváhejte zjistit a přijďte ochutnat arabské degustační menu! Jestliže jste zapálenými kuchaři, můžete přinést a sdílet nejen osvědčené recepty, ale i vaše kulinářské výrobky! Během odpoledne vás také naučíme hrát vrhcáby - nedílnou to součást arabských kratochvíl. O pravé arabské kávě si nebudeme pouze povídat, ale naučíme se ji i připravovat. Pokud máte tanečního ducha, jistě se přidáte k tanečníkům dabky. Zvláštním hostem bude autorka Arabské kuchařky, paní Renáta Janů, která pohovoří o arabském způsobu stolování, o arabské kuchyni i kultuře a poradí vám, jak si vytvořit kouzlo Blízkého východu i ve vaší kuchyni. Omezený počet míst, rezervace předem nutná. **Vstupné 120 Kč**

DEGUSTACE LIBANONSKÝCH VÍN
16:00
Vynikající libanonská vína vám představí a k ochutnání nabídne sommelier Tomáš Blahut. Omezený počet míst, rezervace předem nutná. **Vstupné 150 Kč**

Pokud není uvedeno jinak, je vstupné dobrovolné.
Rezervace a podrobnější informace o programu na **www.arabfest.cz**.

Místa konání: Café Kampus, Knihovna Václava Havla, InBáze, z.s

Poznámka: *změna v obsazení hostů **Debaty o islámu jako testu občanské odpovědnosti**, 15. 4. 2016: hosty byli islamolog Daniel Křížek, redaktor týdeníku Respekt Tomáš Lindner a ředitel Centra občanského vzdělávání Ondřej Horák. Debatu moderovala islamoložka Zora Hesová.

Poznámka: Také v Praze probíhala soutěž pro návštěvníky festivalu.

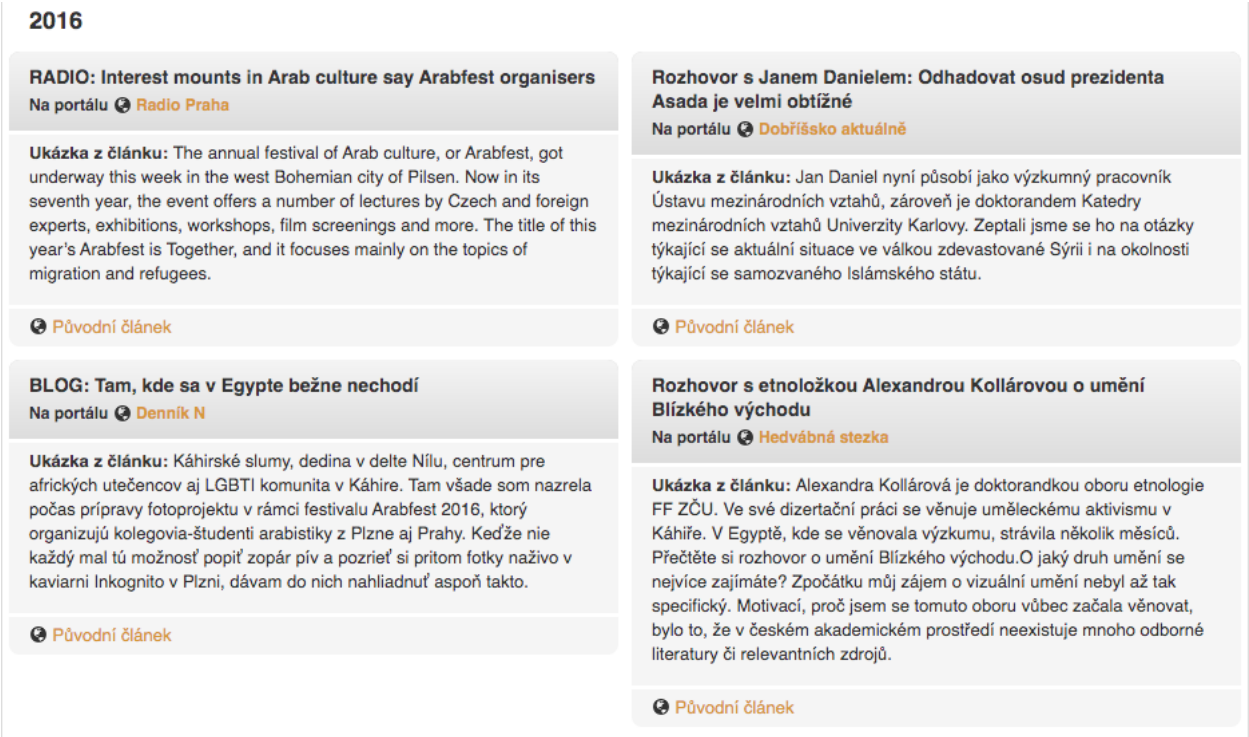
Propagace

Grafickou podobu festivalového ročníku 2016 připravila Hana Hudáková.

Média

Neplacená spolupráce: Radio Prague, Tyden.cz, Časopis Dějiny a současnost, Český rozhlas, Blesk, Hedvábná stezka, Blízký východ.eu, Velbloud, Dobříšsko aktuálně.cz, vikend.hn.cz
Placená spolupráce: A2, kulturní magazín Žurnál

Seznam mediálních partnerů: Český rozhlas Plzeň, Radio 1, Radio Kiss Proton, Radio Wave, A2, časopis VELbloud, HedvabnaStezka.cz, BlizkyVychod.eu, StudentPoint, Dobříšsko aktuálně, Portál



2016

RADIO: Interest mounts in Arab culture say Arabfest organisers
Na portálu Radio Praha

Ukázka z článku: The annual festival of Arab culture, or Arabfest, got underway this week in the west Bohemian city of Pilsen. Now in its seventh year, the event offers a number of lectures by Czech and foreign experts, exhibitions, workshops, film screenings and more. The title of this year's Arabfest is Together, and it focuses mainly on the topics of migration and refugees.

Původní článek

Rozhovor s Janem Danielem: Odhadovat osud prezidenta Asada je velmi obtížné
Na portálu Dobříšsko aktuálně

Ukázka z článku: Jan Daniel nyní působí jako výzkumný pracovník Ústavu mezinárodních vztahů, zároveň je doktorandem Katedry mezinárodních vztahů Univerzity Karlovy. Zeptali jsme se ho na otázky týkající se aktuální situace ve válkou zdevastované Sýrii i na okolnosti týkající se samozvaného Islámského státu.

Původní článek

BLOG: Tam, kde sa v Egypte bežne nechodí
Na portálu Denník N

Ukázka z článku: Káhirské slumy, dedina v delte Nílu, centrum pre afrických utečencov aj LGBTI komunita v Káhire. Tam všade som nazrela počas prípravy fotoprojektu v rámci festivalu Arabfest 2016, ktorý organizujú kolegovia-študenti arabistiky z Plzne aj Prahy. Keďže nie každý mal tú možnosť popiť zopár pív a pozrieť si pritom fotky naživo v kaviarni Inkognito v Plzni, dávam do nich nahliadnuť aspoň takto.

Původní článek

Rozhovor s etnoložkou Alexandrou Kollárovou o umění Blízkého východu
Na portálu Hedvábná stezka

Ukázka z článku: Alexandra Kollárová je doktorandkou oboru etnologie FF ZČU. Ve své dizertační práci se věnuje uměleckému aktivismu v Káhiře. V Egyptě, kde se věnovala výzkumu, strávila několik měsíců. Přečtěte si rozhovor o umění Blízkého východu.O jaký druh umění se nejvíce zajímáte? Zpočátku můj zájem o vizuální umění nebyl až tak specifický. Motivací, proč jsem se tomuto oboru vůbec začala věnovat, bylo to, že v českém akademickém prostředí neexistuje mnoho odborné literatury či relevantních zdrojů.

Původní článek

Print screen z webu http://www.arabfest.cz/arab-media/

Tiskové zprávy

TZ 2016/ 1 - Sedmý ročník ARABFESTu: SPOLU S FESTIVALEM ARABSKÉ KULTURY KULTURNÍ DIALOG, HLEDÁNÍ HRANIC, OSOBNÍ VÝPOVĚĎ
TZ 2016/ 2 - Refugee Safari: PROGRESIVNÍ MUZIKÁL REFUGEE SAFARI POPRVÉ V ČESKÉ REPUBLICE
TZ 2016/3 - Arabfest v Praze 2016: SPOLU S FESTIVALEM ARABSKÉ KULTURY HLEDÁ PODOBY VZÁJEMNÉHO SOUŽITÍ

Plné znění tiskových zpráv viz http://www.arabfest.cz/arab-media/tiskove-zpravy.

Dne 29. 3. 2016 ve 12:30 jsme na Moving Station v Plzni uspořádali tiskovou konferenci.
Účast: ČTK, ČRo, PD, Právo, ZČU.

Fotografie z akce lze najít na webových stránkách a Facebooku:

SPOLU (30. 3. - 3. 4. 2016, Plzeň)

SPOLU (15. 4. - 17.4. 2016, Praha)

Festival arabské kultury v Plzni 2016:
web: http://www.arabfest.cz/galerie/spolu-30-3-3-4-2016-plzen/
FB: https://www.facebook.com/media/set/?set=a.1021814447893164&type=3
Festival arabské kultury v Praze 2016:
web: http://www.arabfest.cz/galerie/spolu-15-4-174-2016-praha/
FB: https://www.facebook.com/media/set/?set=a.1104060196335255&type=3

Komunikace festivalu také přes www.arabfest.cz a Twitter (https://twitter.com/arabfestcz).

Návštěvnost

Festivalové akce: přibližně 1500
Festivalové výstavy: 1100
Návštěvníci všech věkových kategorií. Kromě studentů nás navštívili i starší lidé, kteří si na festivalu zavzpomínali na své cesty po Blízkém východě. Početnou návštěvnickou skupinou byli milovníci arabské kuchyně, zájemci o výuku arabštiny a členové arabské komunity v Praze.

Reakce od návštěvníků:
Převaha pozitivních reakcí (mj. chvála prostoru Moving Station, degustací a akcí v Praze). Negativní reakce: dva nepříjemné výstupy návštěvníků na přednáškách o migraci a islámu. Na akcích jsme rozdávali dotazníky, ale ne dostatečně. Přípravu průzkumu návštěvnosti jsme podcenili.

Partneři

Seznam partnerů Festivalu arabské kultury 2016: Západočeská univerzita v Plzni, Fakulta filozofická ZČU, Katedra blízkovýchodních studií FF ZČU, nakladatelství Dar Ibn Rushd, Animánie, Společnost česko-arabská, vegetariánské bistro Satyr, festival dokumentárních filmů Jeden svět, MadeInSyria.cz, VELbloud o.s., jazyková škola Arabesque, Chez Amis, Alfa TiskV.K.S., Lavaris Tarakan, Tamarchi, festival orientálních tanců Orient Dream, Velvyslanectví Marockého království, další vybrané zastupitelské úřady arabských zemí v České republice.

Seznam mediálních partnerů: Český rozhlas Plzeň, Radio 1, Radio Kiss Proton, Radio Wave, A2, časopis VELbloud, HedvabnaStezka.cz, BlizkyVychod.eu, StudentPoint, Dobříšsko aktuálně, Portál.

Finanční zhodnocení roku 2016

Výkaz zisků a ztrát (v Kč)	
NÁKLADY	
Spotřebované nákupy	**760**
Spotřeba materiálu	760
Služby celkem	**66,656**
Cestovné	5,810
Ostatní služby	60,846
Osobní náklady	**0**
Mzdové náklady	0
Ostatní náklady celkem	**4,347**
Poskytnuté příspěvky	**0**
CELKEM náklady	**71,763**
VÝNOSY	
Tržby za vlastní výkony	28,496
Přijaté příspěvky a dary	87,624
CELKEM výnosy	**116,120**

Stručné shrnutí

V říjnu 2016 byl zvolen **nový Výbor spolku** (Tereza Svášková, Jitka Nedelková, Taťána Vacovská, Klára Jedličková, Michaela Vaňková), který si zvolil předsedkyni (T. Svášková) a dvě místopředsedkyně (J. Nedelková, K. Jedličková). K 31. 12. 2016 měl spolek ARABFEST **30 členů**, o 2 členy méně než v roce 2015. Podařilo se nám navázat nové spolupráce v rámci celoročních aktivit. Členové spolku se shodli na tom, že zkusíme náš spolek registrovat do sítě *Anna Lindh Foundation*. V prosinci 2016 jsme v dané věci navázali kontakt se zástupkyní české sítě nadace Pavlou Začalovou.

Hlavním aktivitou spolku bylo uspořádání Festivalu arabské kultury, jež vyzýval návštěvníky k diskuzi a hledal způsoby soužití různých kultur v českém prostředí. Kromě speciálně zaměřených debat, přednášek či promítání tematického filmu jsme do programu zařadili povídání o česko-arabských přátelstvích, zábavně pojatou výuku češtiny očima cizince či ochutnávku arabské kuchyně a kvalitních libanonských vín. Dokázali jsme kulturně obohatit jak Prahu, tak západočeskou metropoli. Program byl skutečně pestrý, nabízel různé žánry a mezioborovost. Uvedli jsme mezinárodní muzikál Refugee Safari (a to dokonce v české premiéře), realizovali několik výstavních projektů a vyzkoušeli si zorganizovat tematické procházky. Tradiční *Velký sobotní program* se poprvé představil v prostorách Moving Station. Návštěvníci tento prostor v centru města velmi chválili. I náš festivalový tým se v prostoru cítil dobře a hodnotil kladně spolupráci s tamějším produkčním týmem. Spolupráce v týmu fungovala dobře, pochvalu si zaslouží jak plzeňský realizační tým, tak pražský. Nutno dodat, že pražský tým lépe hospodařil než ten plzeňský. Na shánění zdrojů a hospodaření bude třeba zapracovat. Skvěle fungovaly naše webové stránky a rezervační systém. Pravděpodobně i díky tomu jsme měli tak vysokou návštěvnost akcí. **Vynikající spolupráce** byla opět s naší alma mater Západočeskou univerzitou v Plzni, dále přímo s vedením Fakulty filozofické a naší domovské Katedry blízkovýchodních studií. Potěšilo nás, že v porovnání s minulým rokem jsme na festivalových akcích zaznamenali více návštěvníků z arabské komunity.

ARABFEST, z.s. má za sebou další úspěšný festivalový ročník. A setkání, která na festivalu proběhla, jsou rozhodně inspirací a motivací pro naše další aktivity.

Výroční zprávu činnosti za rok 2016 zpracovaly Tereza Svášková a Jitka Nedelková.
S obsahem souhlasí předsedkyně spolku Tereza Svášková.

E-mail: kontakt@arabfest.cz
ARABFEST, z.s., Brázdimská 1548, 250 01 Brandýs nad Labem-Stará Boleslav. Registraci spolku ve veřejném rejstříku vydal Městský soud v Praze dne 4. 10. 2012, č.j. L 24859. IČ: 22709509.